

St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.
Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948

Fax. 708-652-0646

Website: www.stmaryofczestochowa.org

E-Mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Office Hours: Monday through Thursday - 9:00 AM to 5:00 PM; Friday - 10:30 AM to 6:30 PM

The Most Holy Trinity May 26, 2013

Masses:

Saturday

8:00 AM (English every 1st Saturday only)
5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),
12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday
7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

Wednesday

8:00 AM (English) (only one mass)

First Fridays

7:00 PM (Polish)

Confessions:

Saturday

4:00 – 4:45 PM (Trilingual)
6:00 – 6:30 PM (Polish)

Wednesday

6:00 – 7:40 PM (Trilingual)

Sunday

10:00 – 10:30 AM (Polish)

First Friday

6:30 – 7:00 PM (Polish)

Devotions:

Every Wednesday

8:30 AM Novena to Our Lady of Perpetual Help
8:30 AM - 7:00 PM The entire day of adoration
of the Blessed Sacrament

7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)
7:45 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Spanish)

First Fridays

8:00-8:10 AM Adoration (English)

First Saturdays

8:30-9:00 AM Adoration (English)

Every Saturdays

6:30 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help (Polish)

Every Fourth Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Prayer Vigil (Polish)

Fr. Waldemar Wieladek CSsR - Superior & Pastor, Ext. 27
E-mail: waldemar@stmaryofczestochowa.org

Fr. Marian Furca CSsR - Associate Pastor, Ext. 29
E-mail: mario@stmaryofczestochowa.org

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR - Associate Pastor, Ext. 26
E-mail: zbigniew@stmaryofczestochowa.org

Rosamar Mallari - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Sindy Tellez - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Witold Socha - Music Director, Tel. 708-299-8816
E-mail: musicdir@stmaryofczestochowa.org

Bulletin Editor, Ext 20
E-mail: bulletin@stmaryofczestochowa.org

Alice Krzak - Web Communications, Tel. 708-218-7842
E-Mail: alice@stmaryofczestochowa.org

Mary Warchol - CCD
E-mail: ccd@stmaryofczestochowa.org

Social Center

5000 W. 31st St.
Tel. 708-652-7118

E-mail:
scenter@stmaryofczestochowa.org

SICK CALLS - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

MARRIAGES - Should be arranged at least 6 months in advance.

NEWCOMERS - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 20.

Mass Intentions for the week



© J. S. Paluch Co., Inc.

May 26, The Most Holy Trinity

- 8:30 †Mike & Anne Vavrek (family)
†Bernice Nowicki (Dorothy Honek)
†Dolores Kuzara
†Frances Morales (Morales family)
- 10:00 Litany do Matki Bożej
- 10:30 O Boże błog. I zdrowie dla Jana Miki z ok. 75 urodzin (żona I rodzina)
O Boże błog. Dla Konrada Cebula (rodzice I rodzeństwo)
†Tomasz Pietrzak w 11 miesiąc od śmierci (rodzina)
†Andrzej Gil w 7 rocz. śm.
†Stanisław Kulak oraz Ludwina Bafia w rocz. śm.
†Henryk Kozaczka
†Ewa Rapacz-Zarzycka
†Sławomir Sajda
- 12:30 Presentacion de 3 años de Mateo Emiliano Gaona (padrinos, Esteban Dominguez and Norma Gaona)
†Alfredo Gonzalez (familia)
†Socorro Dominguez (familia)
†Maria de Jesus Herrera & Jesus Diaz (Maria Herrera)
- 4:00 Por los feligreses

May 27, Monday, Saint Augustine of Canterbury, Bishop

- 9:00 O Boże błog. Dla Władysławy Ogorzałek I radość wieczną dla Marii Stano

May 28, Tuesday, Weekday in Ordinary Time

- 7:30 O zdrowie dla Jadwigi
- 8:15 Por la salud y bendiciones de Juan Luis Castro en su cumpleaños

May 29, Wednesday, Weekday in Ordinary Time

- 8:00 †Millie Kabat (family)
- 8:30 Eucharistic Adoration until 7PM
- 7:00 Circulo de Oración
- 7:45 Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro

May 30, Thursday, Weekday in Ordinary Time

- 7:30 †Katharine Dombkowski (friends)
- 8:15 O Boże błog. I potrzebne łaski dla Krystyny I Antoniego Jelski w 50 rocz. ślubu

May 31, Friday, The Visitation of the Blessed Virgin Mary

- 7:30 Anniversary of Father Waldemar and Fr. Marian Ordination
- 8:15 O rozwiązanie problemów w rodz. Litwinowicz

June 01, First Saturday, Saint Justin, Martyr

- 8:00 First Saturday Mass
- 11:00 Wedding: Dominika Kusper & Marcin Strama
- 1:00 Wedding : Katarzyna Ewa Putylo & Jacek Ryszard Pieprzak
- 3:00 Wedding: Hortencia Castro & Jose Luis Vargas Leon
- 5:00 †John Heck (godson, John Kociolko)
- 6:30 W int. próśb I podziękowań

June 02, The Most Holy Body and Blood of Christ (Corpus Christi)

- 8:30 For the living and deceased members of the Rosary Confraternity
†Bernice Nowocki (St. Mary's Senior Club)
†Robert and Dolores Kuzara
†Rita Barnak (Ronald Barnak)

Lector Schedule

Saturday, June 01

- 5:00 Sharon Wentz, John Stenson



Sunday, June 02

- 8:30 Michelle Cison-Carlson, Leonard Witucki
- 10:30 Kasia Kowalska, Jarek Szyszlak
- 12:30 Beatriz Ibarra, Roberto Pasillas, Linda Ramirez
- 4:00 Rene Aviña, Mary Rodriguez, Enrique Garcia

Eucharistic Minister

Saturday, Majone 01

- 5:00 Jean Yunker, Frances Balla

Sunday, June 02

- 8:30 Christine Zaragoza, Ed Hennessy
Myra Rodriguez
- 10:30 Polish Eucharistic Ministers
- 12:30 Marisol Ortiz, Olivia Ortiz
Javier Hernandez, Juana Salas
- 4:00 Humberto Tellez, Maria Clara Ibarra
Martha Tamayo



We welcome in Baptism:

Anthony Francisco Medrano
Chloe Liya Ortiz



WEDDING Banns

- There is a promise of marriage between
- III. Dominika Kusper & Marcin Strama
III. Katarzyna Ewa Putylo & Jacek Ryszard Pieprzak
III. Hortencia Castro & Jose Luis Vargas Leon
II. Monica Skupien & Matthew Gacek
II. Anna Zieba & Heriberto Rodriguez
II. Lina G. Renteria & Miguel A. Mena
I. Beata Kowalik & Bruce Bogunia



ANNOUNCEMENTS

Religious Education

Unpaid fees for the past school year can be made at the rectory - as soon as possible. New registration forms for the 2013-2014 school year will be available at the rectory throughout the summer months.

Mass Intentions



Mass Intention Book

If you wish to request a mass for a deceased member or a blessing or to ask for the health of a love one or friend during 2013 or 2014, you may do so at the rectory. We are open Monday—

Thursday from 9 AM to 5 PM and on Friday from 10:30 to 6:30 PM. A SMALL DONATION OF \$10 PER INTENTION IS REQUIRED.

Fathers' Day will be celebrated on June 16th. A very beautiful way to give thanks and appreciate all that your father, grandfather, Godfather, etc. means to you is to remember them in prayer. Please take home a "Fathers' Day" Mass envelope and list the names of those you wish to remember. The envelopes can be found at all entrances of the church. All Masses on the weekend of June 20th will be for the intention of all Fathers.



KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME



Keep

In his first letter to the Corinthians, Saint Paul preserves the words of Jesus at the Last Supper:

"This is my body that is for you. Do this in remembrance of me"(1 Corinthians 11:24). The action of doing and saying what Jesus said and did at the Last Supper is an act of remembrance that recalls and makes present his saving mysteries. This action also keeps or holds the mystery of his Death and Resurrection close to us.

When we keep the mystery in our worship and in our lives, we can draw its saving power into ourselves and into the circumstances that we daily meet. Even more, we keep the Eucharistic mystery not just to hold onto it for ourselves but to be ready to share it with others. When forces of death or sin seem overwhelming for us or for others, we draw from the mystery that we have kept from the celebration of the Eucharist.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN
YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH

LOUIS J. CAMELI ©2013 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org



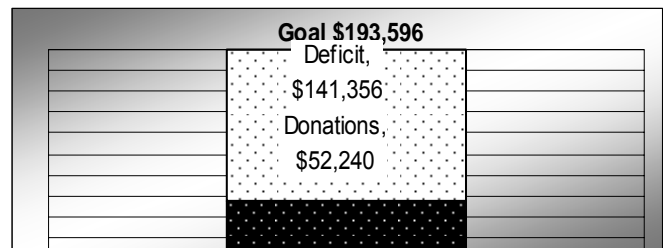
In observance of Memorial Day the rectory will be closed on Monday, May 27, 2013. Regular hours will resume on Tuesday, May 28, 2013

Sunday Collection May 19, 2013

<i>"Command them to do good, to be rich in good deeds, and to be generous and willing to share."</i>	May 18	5:00PM	\$326.00
		6:30PM	103.00
1 Timothy 6:18	May 19	8:30AM	894.00
		10:30AM	1,691.00
		12:30PM	1,300.00
		4:00PM	643.00
TOTAL			\$4,957.00

PARKING LOT CAMPAIGN

Parking lot collection 05/19/2013.....\$183.00



PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

- | | |
|------------------------|--------------------|
| Julia Adamczyk | Baby Majkrzak |
| Isabel Barreros | James Marine |
| Lawrance Bink | Gertrude Michaels |
| Maria de Jesus Bolanos | Mildred Micnerski |
| Marie Borowczyk | Larry Napoletano |
| Theresa Brazda | Lawrence Natonski |
| Josefina Carmona | Robert O'Connor |
| Helen Cison | Kathleen Pencak |
| Sam Cmun | Stacia Pikul |
| Domingo Corral | Nancy Radogno |
| Grzegorz Czaja | Aniello Riccio |
| Kerry Czarnecki | Mary Robella |
| Reynaldo Davalos | Hermilinda Ruiz |
| Phyllis Fles | Rosario Saldaña |
| Elva Gonzalez | Gloria Salvino |
| Angie Gonzalez | Eleanore Sitar |
| Michalina Górka | Anna Skarbak |
| Genowefa Grzesnikowska | Eleanore Skora |
| Theresa Hagman | Philip Smith |
| Justine Hranicka | Irene Sterns |
| Bob Krolak | Jozefa Sulejewska |
| Harriet Kurcab | Florence Szot |
| Mayann Lipinski | Sra. Trinidad |
| Jesus Lopez | Rigoberto Valdivia |
| Marely Anely Lopez | Marie Wisnieski |
| Donald Lorkiewicz | Frances Wojdula |
| Rose Lorkiewicz | Virginia Wojtowicz |
| Diana Madurzak | Theresa Woznicki |

The Solemnity of the Most Holy Trinity, Cycle C May 26, 2013
John 16:12-15

Whatever the Father has is mine. The Spirit of truth will guide us.

Background on the Gospel Reading

This week we return to the liturgical season of Ordinary Time. This Sunday and next Sunday, however, are designated as solemnities, special days that call our attention to central mysteries of our faith. Today, on the first Sunday after Pentecost, we celebrate the Solemnity of the Most Holy Trinity. This feast invites us to consider what we believe about God, who has revealed himself to us in the Trinity—one God in three persons.

The verses of today's Gospel come near the end of Jesus' long discourse at the Last Supper. In the early part of this discourse, as we saw last week on Pentecost, Jesus offers assurances to the disciples. Even though he must leave the disciples, he tells them that they will have a future because of the help he will send them in the Holy Spirit. In this section he focuses more on the shape of the future, which will include Jesus' victory over the world that they will share in. The disciples of Jesus cannot know the future. They can only know that, whatever shape the future takes, they will not have to face it alone. They have the Spirit of Truth, who will continue to provide the teaching of Jesus in the future.

Reading this passage on Trinity Sunday reinforces our understanding of the unity shared by the members of the Trinity. Although the idea of one God in three persons remains a mystery, we have the assurance that, as Jesus and the Father share all, Jesus and the Spirit share all.



Trinity Sunday

The dogma of faith which forms the object of the feast is this: There is one God and in this one God there are three Divine Persons; the Father is God, the Son is God, the Holy Spirit is God. Yet there are not three Gods, but one, eternal, incomprehensible God! The Father is not more God than the Son, neither is the Son more God than the Holy

Spirit. The Father is the first Divine Person; the Son is the second Divine Person, begotten from the nature of the Father from eternity; the Holy Spirit is the third Divine Person, proceeding from the Father and the Son. No mortal can fully fathom this sublime truth. But I submit humbly and say: Lord, I believe, help my weak faith.

Why is this feast celebrated at this particular time? It may be interpreted as a finale to all the preceding feasts. All three Persons contributed to and shared in the work of redemption. The Father sent His

Son to earth, for "God so loved the world as to give His only-begotten Son." The Father called us to the faith. The Son, our Savior Jesus Christ, became man and died for us. He redeemed us and made us children of God. He ever remains the liturgist par excellence to whom we are united in all sacred functions. After Christ's ascension the Holy Spirit, however, became our Teacher, our Leader, our Guide, our Consoler. On solemn occasions a thanksgiving Te Deum rises spontaneously from Christian hearts.

The feast of the Most Holy Trinity may well be regarded as the Church's Te Deum of gratitude over all the blessings of the Christmas and Easter seasons; for this mystery is a synthesis of Christmas, Epiphany, Easter, Ascension and Pentecost. This feast, which falls on the first Sunday after Pentecost, should make us mindful that actually every Sunday is devoted to the honor of the Most Holy Trinity, that every Sunday is sanctified and consecrated to the triune God. Sunday after Sunday we should recall in a spirit of gratitude the gifts which the Blessed Trinity is bestowing upon us. The Father created and predestined us; on the first day of the week He began the work of creation. The Son redeemed us; Sunday is the "Day of the Lord," the day of His resurrection. The Holy Spirit sanctified us, made us His temple; on Sunday the Holy Spirit descended upon the infant Church. Sunday, therefore, is the day of the Most Holy Trinity.

Excerpted from The Church's Year of Grace, Pius Parsch

Symbols of the Trinity: Equilateral Triangle; Circle of Eternity; Three interwoven Circles; Triangle in Circle; Circle within Triangle; Interwoven Circle and Triangle; Two Triangles interwoven in shape of Star of David; Two Triangles in shape of Star of David interwoven with Circle; Trefoil; Trefoil and Triangle; Trefoil with points; Triquetra; Triquetra and circle; Shield of the Holy Trinity; Three Fishes linked together in shape of a triangle; Cross and Triangle overlapping; Fleur de Lys; St. Patrick's Shamrock.

Things to Do:

- Depending on the ages of family members, research symbols of the Trinity and create something for the centerpiece of your family table, or something for your family altar, such as a small banner or poster. It can be as little as a 4 x 6 photograph or something to use every year as a backdrop or wall hanging.

- Think of different foods to serve that can reflect the symbolism of the Trinity. One example is clover leaf rolls. These rolls are formed with three balls of dough put into one hole of the muffin tin for each roll. They are easy to make. Use your favorite roll recipe (you can even buy frozen bread or roll dough), or search on the Internet for one of many examples.

- The Directory on Popular Piety explains some of the pious exercises related to the devotion of the Holy or Blessed Trinity. Three very simple prayers are the Sign of the Cross, Gloria Patri (Glory be to the Father, Son and Holy Spirit, etc.) and the Trisagion (meaning "thrice holy"): "Holy God, Holy Mighty One, Holy Immortal One, Have mercy on us." This is just one version, there are many others, and it is usually found in the Eastern liturgies.

Taken from catholicculture.org

DOMINGO DE LA SANTÍSIMA TRINIDAD

En aquel tiempo dijo Jesús a sus discípulos: Muchas cosas me quedan por deciros, pero no podéis cargar con ellas por ahora: cuando venga él, el Espíritu de la Verdad, os guiará hasta la verdad plena. Pues lo que hable no será suyo: hablará de lo que oye y os comunicará lo que está por venir. Él me glorificará, porque recibirá de mí lo que os irá comunicando. Todo lo que tiene el Padre es mío. Por eso os he dicho que tomará de los míos y os lo anunciará.

Invitamos a participar en la Adoración del Santísimo Sacramento. Cada Miércoles tenemos la Adoración todo el día. Por eso les invitamos a encontrar el tiempo para Cristo e inscribirse para una o dos horas de adoración. Pueden inscribirse en la pizarra en la entrada de la iglesia.



La Santísima Trinidad

En este domingo, que sigue a Pentecostés, celebramos la solemnidad de la Santísima Trinidad. Gracias al Espíritu Santo, que ayuda a comprender las palabras de Jesús y guía a la verdad completa (cf. Jn 14, 26; 16, 13), los creyentes pueden conocer, por decirlo así, la intimidad de Dios mismo, descubriendo que él no es soledad infinita, sino comunión de luz y de amor, vida dada y recibida en un diálogo eterno entre el Padre y el Hijo en el Espíritu Santo, como dice san Agustín, Amante, Amado y Amor.

En este mundo nadie puede ver a Dios, pero él mismo se dio a conocer de modo que, con el apóstol san Juan, podemos afirmar: "Dios es amor" (1 Jn 4, 8. 16), "hemos conocido el amor que Dios nos tiene, y hemos creído en él" (Deus caritas est, 1; cf. 1 Jn 4, 16). Quien se encuentra con Cristo y entra en una relación de amistad con él, acoge en su alma la misma comunión trinitaria, según la promesa de Jesús a los discípulos: "Si alguno me ama, guardará mi Palabra, y mi Padre lo amará, y vendremos a él, y haremos morada en él" (Jn 14, 23). Juan Pablo II

KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME

Conservar

Photo © John Zich



En su Primera Carta a los Corintios, san Pablo conserva las palabras de Jesús en la Última Cena: "Esto es mi cuerpo que se entrega por ustedes. Hagan esto en

memoria mía" (1 Corintios 11:24). Al hacer y decir lo que Jesús dijo e hizo en la Última Cena realizamos una memoria que recuerda y hace presente su misterio salvífico. Esta acción conserva o mantiene el misterio de su muerte y resurrección a nuestro alcance.

Si conservamos el misterio en nuestro culto y en nuestra vida, podemos aprovechar su fuerza salvífica en cada circunstancia de nuestra vida diaria. Más todavía, guardamos el misterio eucarístico no sólo para nosotros mismos, sino para compartirlo con los demás. Cuando los poderes de la muerte o el pecado parezcan imponerse a otros o a nosotros mismos, nutrámonos del misterio que mantenemos al celebrar la Eucaristía.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN
YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH

LOUIS J. CAMELI ©2013 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org



Por motivo de Memorial Day la rectoría se encontrará cerrada el día lunes, 27 de mayo. Hora regulares se reanudarán el martes, 28 de mayo.

No te olvides de la Procesión!!!

El próximo domingo (2 de junio) tendremos la solemnidad del Santísimo Cuerpo y Sangre de Cristo. Como siempre es el momento oportuno para manifestar nuestra fe en la presencia de Jesús en la Eucaristía. Invitamos a toda la comunidad parroquial



para la Procesión con el Santísimo Sacramento por la calles de nuestro barrio. La procesión comenzará a las 11.30 AM. Después de la procesión habrá misa en español.

El Día del Padre — 16 de Junio



Recordamos que pronto tendrás la oportunidad de obtener a las puertas de nuestra iglesia los sobres para pedir la misa tu Papa. La santa Misa es el mejor regalo que puedes ofrecer al tu Papa, vivo o difunto.

Las clases de la catequesis (CCD) para el año 2012/2013 han terminado. Los pendientes pagos pueden hacer en la rectoría. También hay disponibles los formularios para catequesis en el año escolar 2013/2014 son disponibles en la rectoría.



Uroczystość Trójcy Świętej

Jezus powiedział swoim uczniom: Jeszcze wiele mam wam do powiedzenia, ale teraz (jeszcze) znieść nie możecie. Gdy zaś przyjdzie On, Duch Prawdy, doprowadzi was do całej prawdy. Bo nie będzie mówił od siebie, ale powie wszystko, cokolwiek usłyszycie, i oznajmi wam rzeczy przyszłe. On Mnie otoczy chwałą, ponieważ z mojego weźmie i wam objawi. Wszystko, co ma Ojciec, jest moje. Dlatego powiedziałem, że z mojego weźmie i wam objawi.

(J 16,12-15)



Pielgrzymka Rodziny Radia Maryja

Zapraszamy na XV Polonijną Pielgrzymkę Rodziny Radia Maryja do "Amerykańskiej Częstochowy" w Doylestown, Pensylwania.

Centralne uroczystości odbędą się w niedzielę 7-go lipca

Więcej informacji i zapisy w *Centrali Radia Maryja*:
6965 W. Belmont Ave. tel. 1 773 385 8472 lub
w *Biurowie Św. Krzysztofa*: tel. 1 708 373 1333

Serdeczne Podziękowanie!

Pragnę podziękować wszystkim parafianom i gościom, którzy tak licznie przybyli na naszą majówkę w ostatnią niedzielę. Atmosfera była bardzo sympatyczna – osoby miały okazję porozmawiać z przyjaciółmi i poprobować smakołyki kuchni polskiej. Dzięki Wam oraz sponsorom dochód z majówki wyniósł **\$1,686**. Mam nadzieję, że ta majówka stanie się parafialną tradycją.

Na szczególne podziękowanie zasługują następujące osoby, które ofiarowały swój czas i talent lub złożyli ofiary pieniężne: Halina i Franciszek Banachowscy, Aniela i Andrzej Gancarczyk, Kasia Kowalska, Jacek Różański, Janusz Witkowski, Bożena Chłopek, Krzysztof Obieżycheb, Bogusia Rogińska, Krystyna Maziarska, Wojciech Bobak, Ela Grabowska, Anna Siczka, Jadwiga Bar i Janusz Ptak.

Alicja Krzak

Przewodnicząca Rady Parafialnej

PS. Serdeczne Bóg Zapłać składamy Pani Alicji Krzak za koordynację i pracę podczas naszej parafialnej majówki.

Rok Mszy Świętej Niedzielnej
Pytanie Tygodnia

26 maja 2013 r.
Uroczystość Najświętszej Trójcy

Dzisiejsza Niedziela Trójcy Świętej czyni nas, jeszcze bardziej świadomymi faktu, iż podczas Mszy Świętej oddajemy cześć Ojcu przez Syna i w Duchu Świętym.

W jaki sposób mój współudział w Mszy Świętej dopomógł mi w odkryciu (choć cząstki) zapowiedzi życia, przeznaczonego do łączności z Bogiem Ojcem, Synem i Duchem Świętym?



KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME

Upamiętniać

Photo © John Zich



W Pierwszym Liście do Koryntian, Św. Paweł przekazuje zachowane w pamięci słowa Pana Jezusa, wypowiedziane podczas Ostatniej Wieczerzy: „(...) i dzięki uczyniwszy połamał i rzekł: *‘To jest Ciało moje za was [wydane]. Czyńcie to na*

moją pamiątkę!’” (1 Kor.11, 24). Gesty i słowa czynione przez Jezusa podczas Ostatniej Wieczerzy nie są tylko przywoływaniem wspomnień, ale każdorazowo stają się rzeczywistością, która przybliży nam tajemnice naszego zbawienia. Są one także znakiem upamiętniania i pielęgnowania tajemnicy śmierci i zmartwychwstania Chrystusa w realiach naszego życia.

Kiedy kontynuujemy pamięć o tajemnicy zbawienia w praktykach religijnych i życiu codziennym, jest nam wówczas łatwiej korzystać z jej zbawczej mocy. Żywe upamiętnianie tajemnicy Eucharystii daje nam okazję do czerpania z niej korzyści duchowych dla nas samych oraz daje nam możliwość dzielenia się jej dobrami duchowymi z bliźnimi. Kiedy siły śmierci i zła wydają się brać górę nad naszym życiem i przygniatać nas (lub osoby żyjące obok) swym ciężarem, to wtedy możemy sięgnąć do skarbcza tajemnicy Mszy Świętej- pamiątki Ofiary Chrystusa, której, pomimo wielowiekowej historii, też jesteśmy częścią.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN
YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH

LOUIS J. CAMELI ©2013 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org

Uroczystość Trójcy Świętej

Ktokolwiek wchodzi w świat tajemnicy wiary, musi być przygotowany na dwa zupełnie różne przeżycia tych tajemnic. Pierwsze z nich można porównać do wejścia w warstwę mgły osłaniającej wszystko. Nawet najpiękniejszy krajobraz otulony mgłą jest niedostępny dla oka. Mimo że realnie istnieje, nie można go poznać. Gęste mleko mgły zasłania wszystko, nawet uśmiech twarzy towarzysza drogi, a co dopiero piękno okolicy.

Wszystkie wysiłki zmierzające do rozproszenia mgły są bezskuteczne. Podobnie jest z wszelkimi próbami zrozumienia świata wiary. Chcąc w nim żyć, trzeba szukać kogoś, kto doskonale orientuje się w tym świecie, kto zna ów świat bez mgły. Uścisk jego ręki, pewność bliskości przewodnika to gwarancja przejścia przez warstwę mgły wiary i dotarcia do światła, doczekania momentu, w którym mgła ustąpi i objawi się piękno oraz bogactwo Bożego świata.

Wyjście z mgły wiary i spotkanie twarzą w twarz z bogactwem Bożego świata jest zupełnie nowym przeżyciem tajemnicy wiary. Człowiek milknie, zdumiony jego czarem. Św. Paweł, który tego doświadczył, napisał: „czego ani oko nie widziało, ani ucho nie słyszało, ani serce człowieka nie zdołało pojąć, jak wielkie rzeczy przygotował Bóg tym, którzy Go miłują” /1 Kor 2, 9/. Przeżycie to można porównać do zdumienia i bezradności dziecka wprowadzonego w sam środek olbrzymiego magazynu z zabawkami. Nie jest ono w stanie ani tego bogactwa ogarnąć, ani pojąć, ani nawet wypowiedzieć. Dostrzega wszystko, nic dla niego nie jest zakryte, lecz ogrom bogactwa przewyższa możliwości jego zrozumienia.

Uroczystość Trójcy Świętej przypomina moment chrztu, kiedy to zostaliśmy włączeni w świat Bożej tajemnicy. Wielu z nas żyje jeszcze wciąż we mgle — nic nie widząc i nic nie rozumiejąc. Są jednak i tacy, którzy zostali wprowadzeni, przynajmniej przez chwilę, w ten świat bogactwa, które zamyka usta milczeniem zdumienia i wzywa do kontemplacji.

Parafia Matki Bożej Częstochowskiej

Liderzy **POŚLUGI IMIGRANCI IMIGRANTOM** (PIIM) - polskiej sekcji Biura ds. Imigrantów i Edukacji Imigracyjnej (OIA) w Archidiecezji Chicago zapraszają wszystkich chętnych na

Spotkanie z Kardynałem
Czwartek, 30 maja 2013 r., godz. 19:30

Ok. godz. 18:00 wymarsz mini pielgrzymki (trasa - ok. 1.5 mili) z trzech punktów w centrum Chicago (do wyboru):

1. Notre Dame De Chicago Parish & School (1334 W. Flournoy, Chicago, IL 60607)
2. Old St. Patrick's Parish (700 W. Adams St., Chicago 60661)
3. St. Adalbert Parish (1650 W. 17th St. Chicago, IL 60608)

Wszystkie trzy grupy pielgrzymują do MIEJSCA DOCELOWEGO

Holy Family Catholic Church, 1080 W. Roosevelt, Chicago, IL 60608
gdzie ok. godz. 19:30 rozpocznie się główna część programu:
Kardynał Francis George, Arcybiskup Chicago, przywita i udzieli poparcia dla
tzw. Sprawiedliwej, kompleksowej reformy imigracyjnej
(ang. Compassionate, Just and Comprehensive Immigration Reform)

!!! WAŻNE !!!

- Z uwagi na czas i miejsce uroczystości, zalecane jest korzystanie ze środków transportu publicznego.

- Można również przybyć bezpośrednio do punktu docelowego, czyli Holy Family Catholic Church

- Do udziału w pielgrzymce zaproszeni są przedstawiciele grup etnicznych (głównie polskich i latynoskich), które proszone są o zabranie ze sobą symboli religijnych i regionalnych (np. krzyże i obrazy Matki Bożej Częstochowskiej lub Matki Bożej z Gwadelupa; stroje regionalne). Mile widziany udział grup muzycznych i szkół parafialnych.

Więcej informacji

Marian Wolski (koordynator PIIM): tel. (773) 732-6521



Memorial Day

27 maja czyli w ostatni poniedziałek maja przypada Dzień wdzięczności i pamięci o tych, którzy w jakichkolwiek wojnach oddali życie za wolność Ojczyzny. Dlatego też w tym dniu o godz. 9.00 AM będzie odprawiona Msza św. w intencji wszystkich, którzy oddali życie za naszą wolność. Zapraszamy na wspólne świętowanie. Biuro w tym dniu nieczynne.

St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

Address / Adres / Dirección

City / Miasto / Ciudad

Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesłać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.